

Delivery Note

205512

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1

8552 Eibiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No

Delnote No

Del.Note date:

433423

10.03.2021

Customer No

135292

Our Ref.:

Phone:

Fax:

E-Mail:

Cust Ref

Our Id At Customer

91019089

Shipment Id

591534

Delivery Date

11.03.2021

Delivery Terms

FCA - - ICC Incoterms® 2010

Ship Addr Plant

100

Ship Unload Point

14248

Transportnr.:

445822

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

KUHNNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

16 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Ref No Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268,707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: AT	177 / 2 550003952901	400,00 010321-GET2-3	pcs

180289762

501114839

Characteristic description
Drawing number
Material

Characteristic value description
P151536-221938

Unit of measure

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc
1	10130 650AT GETRAG Kunststoffpalette	TBA-550500 Kunststoffpalette
20	20739 650AT KLT 4315 Getrag	TBA-520880 KLT 4315 db
1	20741 650AT Getrag Neu Palettendeckel	TBA-520922 Pal.Deckel A0806
20	20740 650AT Tray Getrag NEU	TBA-501738 Inlett für Kendrion

KUHNNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:

Data controllo:

Firma

☒ SI ☐ NO

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch, Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	433423	10.03.2021

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3456 20500-99
Tel.: +43 3456 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Kendrion (Eibiswald) GmbH

Dr. Wilhelm Binder Straße 1
8552 Eibiswald 269
Austria

T +43 3466 20500-0
F +43 3466 20500-99

Info-eibiswald@kendrion.com
www.kendrion.com

Geschäftsführer:
Ing. DI (FH) Klaus Pichler

Magna PT S.p.A
c/o Kuehne-Nagel
Via dei Ciclamini, 4
IT- 70026 Modugno (Bari)

10.03.2021

Speditonsübergabeschein:

DEL.NO. BARI 10.03.2021

Lieferschein

Pal.	Menge	KLT	Lieferschein	Artikel.Nr.	Artikel. Nr. Kunde
1	400 Stk	20 Stk	433414	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433415	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433416	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433417	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433418	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433419	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433420	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433423	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433424	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433425	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433426	P151536-221938	2517267700
1	400 Stk	20 Stk	433427	P151536-221938	2517267700
12	Paletten	60x80x86			

Gewicht: 3.744kg

Kondition: ab Werk
Kunden UID: IT04886850728

KUENNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

16 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Versandüberprüfung

Check: - Vollständigkeit ☒
- Zustand ☒
- Kennzeichnung ☒

Datum: 10.03.21 Name: Kori

UST-ID Nr. ATU 377 567 09
UST-ID Nr. DE 147 825 129
Sitz: A-8552 Eibiswald 269
Firmenbuch: Lg F. Zrs Graz, FN59972 W

[Internal]

4

Exemplar für Tarifkontrolle Exemple pour contrôle tarifaire

Die mit feil gedruckten Linien obengedachten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.
Les parties imprimées de lignes ci-dessus doivent être remplies par le transporteur.

19+21+22.

einschließlich
y compris et

1-15

Auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders
A remplir la responsabilité de l'expéditeur

Bostoll-Nr. S 3015 E (20190910) 75100118

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Dr. Wilhelm Binder 8552 Eibiswald 269 Austria		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL NoK 17-27 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)	
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) 21-002010 21-002010	
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise		17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 21-002010 AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006; RO 18517892 Sebeș, Str. Ciocărliei, Nr. 8 Jud ALBA ROMANIA	
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise		18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur	
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés		Behördliches Kennzeichen Numéro d'immatriculation des Kfz du véhicule des Anhänger der Remorque	
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros		Land Pays Höchste zulässige Nutzlast Charge utile maximale des Kfz du véhicule des Anhänger der Remorque	
7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		10 Statistiknummer No statistique	
8 Art der Verpackung Mode d'emballage		11 Bruttogewicht in kg Poids brut kg	
9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		12 Umfang in m³ Cubage in m³	
LADEMITTEL bei ABSENDER chez Expéditeur Europal. abgegeben: ... Stk.		bei EMPFÄNGER chez Destinataire Europal. abgegeben: ... Stk.	
Stempel-Unterschrift Datum: von ABSENDER de Expéditeur de l'Expéditeur Europ. erhalten: ... Stk.		Stempel-Unterschrift Datum: von EMPFÄNGER de Destinataire de l'Expéditeur Europ. erhalten: ... Stk.	
13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur Istruzioni del mittente		19 Besondere Vereinbarungen (z.B. Beförderungspapier Nr.) Convention particulières (e.g. transport document N°) Convenzioni particolari (per esempio documento di trasporto N°)	
20 Zu zahlen vom: A payer par: Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Gesamtsumme Total		21 Rückerstattung Remboursement	
22 Kenion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur		23 AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006; RO 18517892 Sebeș, Str. Ciocărliei, Nr. 8 Jud ALBA ROMANIA Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

Bei gedruckten Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.
En cas de marchandises dangereuses indiquées, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la classe, le chiffre et le cas échéant, la lettre.